

Abonamente:
un an . 520 Lei
6 an . 260 Lei
3 an . 130 Lei

Tribuna Nouă

REDACȚIA ȘI
ADMINISTRAȚIA
Bulev. Regina Maria Nr.
12. Tipografia „Aradul”

INSERȚII
se primesc după tarif la
Administrația ziarului
și la toate agențiile de
publicitate. 200

2 Lei ex.

ZIAR POLITIC NAȚIONAL
DIRECTOR: ION MONTANI.

2 Lei ex.

Naționalizarea vieții economice

— In chestiunea Camerelor de Comerț din Ardeal —

Arad, 5 August

Sunt unele probleme de ordin general care, direct, privesc exclusiv interesele teritoriilor alipite ale regatului.

Mare parte din aceste chestiuni sunt încadrate în problema cea mare a „naționalizării” noilor teritorii. Un iscoditor metodic al mijloacelor de luptă spre a se ajunge la o completă unificare națională ar clasa aceste mijloace pe categorii. În primul rând veni, firește, lupta împotriva instreinațiilor care nu vor să priceapă că, întrebându-se în viața de toate zilele, în raporturile cu oamenii, exclusiv limba românească, ar contribui în mod efectiv la româizarea orașelor și aspectul așezărilor de strein sufletului nostru. Ar veni apoi goana împotriva acelor care poartă prin scris graul părinților noștri în acte publice și private, firme și reclame comerciale care jignesc, zilnic, sentimentul național și simțul estetic. Urmează, la rând, chestiunea muncitorilor români, îndepărtați sistematic din industria Ardealului, unde nu se păstrează proporția nici măcar la cei din urmă lucrători subalterni. Unificarea legislației așteaptă și ea o mai repede deslegare, care ar însemna un mare pas înainte în opera de naționalizare.

Dar pentru că astăzi, odată cu promulgarea noilor legiuri economice, preocuparea la ordinea zilei este situația industriei și comerțului românesc, atâtă cât este cu adevărat românesc, se impun măsuri de apărare a intereselor acestor din urmă întreprinderi. Într-un articol publicat anterior se arăta cum mare parte din ceace se numește, în mod așa de generos, „industrie românească” — așa de părintește ocrotită — se află, dacă nu în mâna streinilor în înțelesul legal al acestui cuvânt, dar în proprietatea acelor care dușmănesc interesele majorității naționale. Cu alte cuvinte cea mai mare parte a fabricilor și întreprinderilor comerciale nu sunt cu adevărat românești, iar cele care sunt au de luptat cu multe adversități.

Această stare de lucruri reclamă numai decât o diferențiere, dacă nu de ordin legislativ, apoi de măsuri regulamentare protejtoare care să nu mențină capitalul și munca pur românească în stare de inferioritate față de celelalte.

Între altele, chestiunea compunerii Camerelor de comerț, este de o importanță covârșitoare pentru economia națională. Instituțiunea aceasta semi-oficială a unei Camere de Comerț este legiferată în așa fel încât creează organe auxiliare care au în mână soarta marilor și mai ales a micilor comercianți și industriași. Camera arbitrală de plădi, aleasă dinăuntrul Camerei de Comerț, constituie o unică și foarte importantă instanță de judecată care poate dispune de existența unui comerciant pe piață.

Vădă de o atare putere discreționară este alarmantă constatarea că românii sunt reprezentați în compunerea acestor instituțiuni din Ardeal într-o înfimă și neputincioasă minoritate. Votul lor este, în orice moment, covârșit de majoritatea acelor care au interese contrarii celor cu adevărat românești.

Starea de lucruri de mai sus constituie un mare pericol. Trebuie să se știe că negustorii români sunt obligați în tranșacțiunile ce le fac, să declare că se supun, în caz de diferend, hotărârilor Camerei arbitrale, și fără o asemenea declarație ei nu pot încheia nici-o tranșacțiune, deci nu pot exista. Iar semnând o asemenea declarație, ei abandonează interesele lor în mâinile acelor care nu au nici-o încredere. Arareori când vre-un comerciant sau industriaș român, dintre aceia care au dreptatea de partea lor, obține o sentință favorabilă dela instanța de judecată negustorească.

Expunerea scurtă de mai sus, arată situația grea și imposibilitatea pentru români de a propăși pe terenul industrial și comercial. Care ar fi soluția?

Firește că nu este vorba de o reformă legislativă care să schimbe în esență compunerea și atribuțiunile Camerilor de comerț, instituțiuni a căror utilitate este indiscutabilă. Poate că nici n'ar fi nevoie de o modificare a legii. Socotim că pe cale de regulament, printr-o mai dreaptă repartizare în compunerea acestor organe reglatoare ale vieții comerciale, s'ar putea reda încrederea celor ce au pierdut-o, s'ar nivela asperitățile și s'ar ridica din starea lor de inferioritate reprezentanții români ai comerțului și industriei — totuși — naționale.

Sășii se 'ncaeră

Deutsches Tagespost ziar sibian inspirat de d. Rudolf Brandsch și Siebenburgisch Deutsches Tageblatt, tot ziar sibian, inspirat de d. Hans Otto Roth s'au luat la ceartă.

Unul spune, că pactul electoral cu guvernul liberal nu le-a adus nici un folos și că mai ales în ce privește reformele școlare sășii trebuie să fie pesimiști.

Al doilea spune, că dracul nu e așa de negru cum se zugrăvește. Legile școlare sânt suportabile și est modus in rebus. Ordonațiile cu privire la examenele finale în școlile confessionale săvești și minoritare, sânt de-un caracter trecător, iar reformele mari ce s'au anunțat pentru viitoarea sesiune legiuitoare, dau oricui încă tot răgazul de luptă și revendicări naționale.

Parlem că frațele Rudi — e iardș supărat, cine știe din ce motive. Dar și până-i va trece neazul — știm că va reveni la convingeri mai bune.

In jurul împrumutului român la Londra

Londra, 4. — „Times” publică o declarație a ministerului român la Londra asemănătoare cu interviul acordat de d. Vintilă Brătianu ziarului „Financial Times”. D. Titulescu arată că guvernul român nu poate examina o ofertă ca aceea care i s'a făcut fiindcă nu poate permite ca nevoile sale financiare să a lovească în industria „petroliferă a țării”.

Avantagiile limbei Esperanto

De câțva timp se discută iar chestia introducerii unei limbi universale pentru relațiile internaționale de orice fel, spre a nu fi silit ca la conferințe, întruniri, congrese ale cetățenilor din diferite țări să se piardă un timp îndelungat cu traducerea de către tălmăci a propunerilor, cuvântărilor și motiunilor admise. Intotdeauna confuzia babilonică a fost un mare năjuns pentru orice s'a întreprins pe calea binelui. În această epocă de internaționalism, cu telegrafii fără fir, cu comerț extrem de înfloritor, când interesele țărilor se încrucișează la fiecare pas, ajutorul unei limbi internaționale ar însemna un incalculabil succes.

În Germania își face loc acum o nouă concepție asupra învățării limbei străine. Se spune anume, că limbele străine nu ajută întru nimica, sau — mai bine zis — timpul și energia pierdute cu învățarea lor nu sunt deloc întrecute sau compensate de folosul pe care-l obții în inima lor. Această pretenție se ridică și în ce privește limbele latină și greacă. Întrucât sunt aceste limbi așa de necesare ca să dăm tineretului nostru în întregime în brațele lor? Grecii au excelat în științe, și totuși, nu învățaseră limba latină.

Progresului nu-i mai stă nimic altceva în cale, decât limbele străine. Lor le dedică tineretul din ziua de azi 7—8 ani de zile și mai cu seamă când se face simultan predarea a doua limbi vii sau moarte, nenorocirea pe capul bietului elev e completă. Dacă Grecii sau distins prin știința lor,

NOTE

„Vacanțele de vară”

Arad, 5 Aug.

Plouă... Plouă, mărunț, încet, a toamnă târzie... a sfârșit de vacanță...

Plouă... În scurtă vreme, Românii vor părăsi munții, stațiunile climatice și balneare, și se vor întoarce la rosturile lor...

Adio până la anul, chefuri zgomete, pasionate jocuri de cărți, prieteni și tovarăși de săracie sufletească...

Revistele românești, după prea lungă vacanță, ținută cu o punctualitate vrednică de cauze mai bune, vor ajunge din nou în mâinile cetățitorilor însetați...

„Pardonul” „Tiribomba” și celelalte murdării ale tiparului bucoșean cari, din considerație pentru cititorii lor, apar și în cele mai grozave călduri ale verii, nu vor mai fi singurele atracții ale chioșcurilor din țară.

Atmosfera aspră și curată a muntelui, aerul mării, aduce-vor ele, ceva nou, proaspăt, sănătos, în sufletele celor ce s'au dus acolo, să se refacă, după munca istovitoare a anului?

Vacante de vară... Vacanțe de suflet... Cheltuieli de prisos, petreceri protestiste... Cu câte iluzii aleargă spre voi, în goana trenurilor, săracii cu duhul ai bogățiilor terestre...

Vacante de vară... Căți dintre ceice au urcat Carpații, au simțit bucuria de a-i urca? Căți și-au reînalt trupul și sufletul în arșița soarelui, în apa Mării-Negre și în alte ape făcătoare de minuni ale pământului românesc?

Căți se vor întoarce mai buni, mai dornici de muncă din regiunile unde i-au mănât: căldurile, dorul de ducă, obiceiul sau banii ușor câștigați cari cereau să fie cheltuiți?...

Plouă... Plouă... Munte, lasă-mi dorul să-mi pregătească, în împărăția ta, viitoare vacanțe divine!...

Sfințire de clopote în Ghioroc

Comuna cu acest nume de rsonanță ungurească este situată în inima podgoriei Aradului. Odinioară era împopulată de cingali colonialiști de guvernare dela Budapesta — azi este o localitate înfloritoare cu populație în majoritate românească. Ca așazăre e de-un pitoresc evocator în largul brâu al podgoriei noastre.

Dar nu despre această comună, vrem să scriem de data asta. Am dat aceste câteva orientări numai pentru cititorii noștri mai îndepărtați să poată înțelege mai bine cele ce urmează.

Ei bine, la Ghioroc a avut loc acum Sămbătă o serbare de mare însemnatate morală localnică. În locul clopotelor, de dinainte de război, cari dupăcum se știe au fost topite în material de artilerie,

FOILETON

viața lor de mai târziu din limbile străine învățate în timpul liceului.

Aceasta constituie o mică parte din argumentele, pe cari le învoadă pedagogii germani și elvețieni, cari în ultima analiză ajung la concluzia că, decât să se învețe multe limbi vii și moarte pe lângă limba maternă, mai bine timp de un an s'ar ocupa o parte din program analitic a învățământului secundar cu învățarea unei limbi ajutoare universale și din acest punct de vedere Ruseler un pedagog german și Pierre Boyet, directorul J. J. Rousseau din Geneva, a cărui conferință ținute anul trecut la Fund. Carol sunt încă în memoria tuturor, susțin cu tărie introducerea predării limbii Esperanto în program facultativ la început — obligator mai târziu, — când nevoia va fi mai evidentă pentru cei de sus.

Această limbă universală este necesară astăzi, când în fața rețelei de căi ferate, automobilelor, aeroplanelor, telegrafiei fără fir, barierele dintre nații și diversitatea de limbi au dispărut. Comerț și industrie subjugă zi cu zi toată lumea și succesul este asigurat aceluia, care se înțelege mai bine, mai ușor și mai repede. Ori limbile naționale sunt din acest punct de vedere piedici, și ele trebuie să dispară pentru traficul internațional. Ele vor juca rolul lor cel mare numai în uzul din interiorul fiecărei nații în parte; dar nu astăzi, când cu telegrafia fără fir o idee străbate în mai puțin de o oră tot universul.

Această limbă ajutoare însă nu trebuie căutăată printre limbile vii sau moarte. Motivele se impun mintii noastre cu ușurință, dacă avem în vedere că ar putea suscita idei de hegemonie și supremație, pe

Și totuși amănuntele serbării trebuie să le aflăm din ziarele minoritare din orașul nostru. Nu anticipăm, — se poate ca peste vre-o săptămână-două să primim și noi relatări speciale despre serbarea dela Ghioroc. Așa se fac lucrurile românești. Și ne mai plângem, că ziarele românești nu sânt atât de bine informate ca cele minoritare.

E numai un caz din cele multe, cari ilustrează o dureroasă stare de lucruri. Sic non itur ad astra!

Armenii transilvăneni alarmați

Ungurii — avocați nepoftiți

Arad, 5 August.

În legătură cu iminenta încheiere a concordatului cu Roma, ziarele ungurești alarmează pe armenii din Transilvania, că guvernul român a obținut înființarea unui episcopat armenesc.

Știm că armenii locuiesc resfrăți, dar totuși mai compacti geograficește decât romano-catolicii unguri. În județele Dobâca, Bistrița-Năsăud, Muraș-Turda, Odorheiu, Ciuc și o parte din Târnava mică, întâlnim foarte des fețele sobre aramii ale acestor concetățeni. Ei să tot fie vre-o 100.000, iar nu cum afirmă ziarele ungurești abia „câteva” mii.

Au deci aspirații întemeiate, când revendică o episcopie pe seama lor. Dar curentul în acest sens s'a pornit încă acum un secol și jumătate și dacă nu soseam la prăbușirea Pseudo-Ungariei, cine știe, guvernele ungurești poate o înființau în cele din urmă, pentru că trebuia să ție cont de personalități marcante armenesti, cum era cel mai tipic ministru de finanțe, L. Lukács, om influent la Viena, apoi Urmenyi, Issekutz, Lázár, Menyherdt și mulți alții.

Adevărat că din toate neamurile Pseudo-Ungariei armenii au fost singurii, cari s'au lăsat maghiarizați aproape complet. Dela Gheria și până la Giurgeu numai un special ritual eclesiasuc mai trada supraviețuirea lor ca naționalitate distinctă. Acest ritual și țiasele lor catedrale încărcate cu podoabe grele de aur, apoi vre-o trei-patru colinde cu „jaruhaski-jarupaski” mai reaprindeau

din vreme în vreme jăratecul în stângere al conștiinței lor naționale. Cenușa maghiarizării le-a înăbușit orice avânt etnic.

Au rămas să se afirme totuși prin distinctele lor calități de rasă, cari nu s'au desmițit niciodată în viața financiară și economică a patriei lor de ieri. Au fost desigur cei mai înstăriți și au rămas și astăzi.

E vorba deci de-un foarte valoros element al populației țării și nu ne îndoiim că guvernul îi poartă grija cuvenită, în ciuda uneltirilor ungurești.

Trist e, că aceste uneltiri concretizate și într-o campanie de presă, au dat un prim rezultat.

Anume, avocatul Issekutz dela Ibașfalău, rudă cu fostul vicepreședinte al camerei ungare, a fost pus să facă declarația, că

„armenii, deși revendică de secole reînființarea episcopiei specific armenesti, — din clipa în care se vor convinge, că înființându-se o asemenea episcopie, ea ar fi pusă în slujba „romanizării” — vom abandona-o și ne vom concentra toate puterile, vom uza de toate mijloacele pentru a ne apăra ființa națională și nu vom esita să ne jertfim chiar credința în acest scop.”

Spune însă, numitul avocat armean, că în cazul, când înființarea episcopiei nu urmărește nici-o țință de desnaționalizare, ci are ca scop numai să salveze și păstreze ritul special catolic armenesc, toată suflarea armenescă va „saluta-o” cu en-

care oricine vrea să le evite. Alegerea vre-unuia dintre ele ar fi începutul unor discuții și desbinări între națiuni, întrucât acestea s'ar grupa fie pentru, fie contra națiunii favorizate și rezultatul final n'ar fi deloc cel așteptat.

De aici reese că aceasta nu poate fi decât o limbă neutră artificială. Ea va trebui să întrunească drept condițiuni: să fie clară, ușoară, și bogată în expresii, a putea exprima toate sensibilitățile proprii graiului omenesc.

Cea mai răspândită din toate limbile universale este Esperanto. Autorul ei Doctorul Zamenhof din Varșovia și-a petrecut o mare parte din viață în mediul cosmopolit din orașul Bialystok, unde, cele patru limbi, germana, rusa, polona și evreiască se dușmăneau recinroc. Firea impresionabilă a Drului Zamenhof a simțit, că desbinarea aceasta dintre cetățenii aceluiaș oras, provenea din faptul că nu se puteau înțelege între ei.

Pe când în școală învățase că în omenire nu există decât oameni, indiferent de nație și religie, în orașul său ra'al, Zamenhof, s'a convins că fiecare națiune își păstrează individualitatea și nici una nu își va părăsi cultul, datina și limba strămoșască. Spre a-i conserva toate aceste moșteniri sfinte ale trecutului îndepărtat, dar în același timp și spre a împacă diferitele națiuni învrășmașite, el s'a gândit la realizarea unei limbi universale, Esperanto, care punându-te în situațiunea de a înțelege pe semenul tău, îl și apropie și-i domolește ura.

În anul 1887 apăru prima carte de Esperanto, curs complet, care fu trimis în câteva centre principale ale lumii. Idealistii de pretutindeni au primit sămânța aruncată

Medic Cănită. dr

azi și în fiecare zi, cât va sta aici, reprezentații cu program variat. Se produc: **V. Schlésinger** mondialul comic evreu, **Ernest Nádassy** conferențiar, **Lilly și Ernest** duet acrobatic, **Lilly Andrassy** dansatoare engleză, **Kóváry** dansatoare modernă, **Böske Kovács și Milinda** dansatoare clasice. ♣ Program strict de
Deschis până la ora 11 dimini. ♣ Preț de intrare nu este!

Rezultatul anchetei aruncării în aer a sinagogei din Iosășel

Relatări speciale. — Nu s'a urmărit crima. — Punerea în libertate a studentului Iva. — Adevarul asupra pagubelor cauzate. — O anumită presă defăimătoarea autorităților

Arad, 5 August

Prima atentatului ce s'a încercat, în noaptea 26—27 Iulie împotriva sinagogei din Iosășel, județul nostru, a răbătut lumea întreagă. Ziarele din toate țările și în special cele evreiești, au bineînțeles că și presa cea „națională“ dela București, fără să informeze asupra realității, au întâmplări proporții cu totul exagerate, alarmând o lume întreagă cu informațiile cele mai eronate. Propaganda antiromânească din străinătate, a fost deci, alimentată și de zădărnica asta ca de atâteaori, de dușmanii interni ai țării.

Dar să vedem, care este realitatea:

La capitan Anghelescu Gh. comandantul companiei de jandarmi din localitate, terminând ancheta întreprinsă personal la fața locului, în chestiunea sinagogei din Iosășel, fapt comunicat la timp în corpul ziarului „Tribuna“, a binevoit să ne dea rezultatul acestei anchete, pe care îl comunicăm public cititor interesat.

Relatări speciale. Nu s'a urmărit crima

După tentativa de a se arunca în aer sinagoga din Iosășel — zicem tentativă, căci încă nu s'a avut loc — dl. comandant Anghelescu însoțit fiind de către dl. locotinent, primprocuror și N. Măndru, prolocutor, s'a transportat la fața locului chiar în ziua 26 Iulie. Acolo, împreună cu dl. primprocuror al plăsei Sebiș, autoritățile locale din Arad au început cercetările, fără să aibă un rezultat pozitiv în prima zi. Domniile locotinent și Măndru înapoinduse la Arad, iar cercetările au fost duse mai departe de către comandantul companiei de jandarmi, locotinent de primprocuror respectiv. Zilele 27 și 28 Iulie nu au dat nimic nou la fața locului, iar în ziua 29 Iulie, dl. comandant Anghelescu a fost deservit în persoana locotinentului Serb Pavel în comuna Iosășel. Fiind arestat la interogatoriul luat, numitul a declarat că este adevărat că a mințit în seara zilei de 25 Iulie, în sinagoga, însă mințirea a fost făcută fără nici un gând criminal, căci în momentul exploziei, nu se afla în sinagoga nici un evreiesc.

Ancheta a stabilit cu precizie — în această direcție — că atât la ora mințirii, cât și la exploziei (ora 22—22:45 sinagoga era goală).

Întrucât numitul Serb, crezând că prin implicarea altor persoane ca complici, și-ar putea descărca de pe umeri greutatea faptului, a fost arestat și el.

INFORMAȚIUNI

Față de îndemnul și cuvintele frumoase ce ne sosesc zilnic din toate părțile pentru atitudinea și sacrificiile ce facem întru apărarea exclusivă a intereselor românești fără deosebire, ne simțim îndatorați să facem noi sacrificii pentru publicul cititor.

Răspândirea mereu crescândă a ziarului nostru, face din „Tribuna Nouă“ un excelent mijloc de reclamă, pe care suntem hotărâți să-l punem în serviciul cititorilor.

În două sau trei zile vom începe inserarea în mod gratuit a anunțurilor de „Mică Publicitate“.

Ocare din cititorii noștri caută un post sau oferă unul, are vre-o cameră de închiriat sau caută să închirieze, are de vândut sau de cumpărat imobile sau obiecte, însfârșit orice mic lucru ne trece de cinci rânduri, va fi publicat în ziarul nostru în schimbul cuponului tăiat de la sfârșitul paginii la III-a a ziarului și fără nici o altă plată.

Cititorii vor aprecia sacrificiile ce le facem.

D. ministru Văitoianu la Delta Dunărei

D. ministru Văitoianu împreună cu dl. Popescu-Daia, directorul general al pescărilor, vor pleca Joi în Delta Dunărei într-o călătorie de studii și documentare întreprinsă de o delegație de 8 profesori economici englezi.

Noul prim președinte al Curții de Casație

M. S. Regele a semnat decretul prin care dl. G. Buzdugan e numit prim președinte al Înaltei Curții de Casație și justiție, în locul dl. V. Romniceanu, iar dl. Emanuel Miculescu, președinte la secția I a acelei Curții în locul dl. G. Buzdugan.

lui comis, a implicat, în această afacere, — ca complici — pe studentul Iva din Iosășel și pe locotinentul Bogdan Ioan din Gura-Văii. Primul era acuzat ca autor moral, iar al doilea ca procuratorul explosibilului. Complici indicați au și fost arestați și nu este nimic adevărat, din acele acuzații aduse de către ziarile minoritare din Cluj, prin care se atacă jandarmeria că nu și-ar fi făcut conștient datoria. În afară de aceste trei arestări, autoritățile jandarmeriei au mai arestat și pe locotinentul Ucea, cunoscut cu Serb, despre care se bănușe că nu ar fi strein de procurarea explosibilului.

Punerea în libertate a studentului Iva și a lui Bogdan Ioan

Toți patru fiind înaintați Parchetului, autoritățile judecătorești, dând ascultare martorilor propuși de fiecare acuzat nu s'a putut stabili nimic precis, atât în sarcina studentului Iva, cât și a locotinentului Bogdan Ioan din Gura-Văii. Instrucțiunea dând un rezultat negativ în acuzațiile aduse, studentul Iva și Bogdan Ioan au fost puși în libertate, menținându-se arestați numai autorul mințirii Serb Pavel și cumnatul său Ucea. Pentru dovedirea acuzațiilor în sarcina celui de al doilea, cumcă nu ar fi strein de procurarea explosibilului, continuă încă și din cele transpilate, se crede că nu este vinovat și că procuratorul explosibilului ar fi un altul al cărui nume, pentru bunul mers al instrucției, îl ținem sub tăcere.

Adevărul asupra pagubelor cauzate. O anumită presă defăimătoarea autorităților.

În privința stricăciunilor cauzate cu ocazia exploziei din noaptea de 25—26 Iulie, suntem în măsură să precizăm următoarele: Nu este de loc vorba de dărâmarea unui zid întreg — cum s'a crezut în primul moment — ci de o simplă deschidere, la partea de jos a zidului dinspre răsărit, al cărui diametru de maxim 50 c. m. și pentru repararea căreia necesită un cost de cel mult 1000 lei. Au mai fost sparte de asemenea — din cauza zguduiri — 70 de geamuri de dimensiuni foarte mici, a căror cost nu atinge nici suma de 500 lei. Nu s'a distrus nici un fel de mobilier. Față de acest adevăr, vedem deci că grozăviile publicate de către gazetele minoritare din Cluj, sunt absolut din domeniul fanteziei, după cum din același domeniu a fost și relatarea în legătură cu decursul anchetei.

În urma celor descoperite, populația este complet liniștită și este de regretat faptul că autoritățile care a întreprins această anchetă, au fost viu atacate de o anumită presă, cu scopul de a denatura complet adevărul faptelor.

Dela administrația ziarului

Toți onorații noștri abonați cari sunt în restanță sunt rugați ași achita abonamentele de urgență.

Refuzurile de numeri dela această dată încolo nu vor fi luate în considerare, până când nu sunt însoțite de costul numerelor pe cari i-au primit respectivi abonați.

Cum e vremea

În ultimele 24 ore presiunea a scăzut pretutindeni, exceptând Basarabia și Dobrogea, oscilând între 753.0 mm. la Chișinău și 755.9 mm. la Tecuci. Cerul mai mult senin și noros s'a semnalat precipitații în toată țara exceptând Moldova și Dobrogea; înregistrând 25 mm. apă la Cocorozeni. Vântul a suflat mai mult din spre NV.

Temperatura a crescut pretutindeni variând între 12 gr. la Roman și 23 gr. la Sulina. Temp. maxime de ieri au fost cuprinse între 32 gr. la București și 24 gr. la Soroca, iar cele minime între 18 gr. la Giurgiu și 11 gr. la Roman.

Din județ

Viol
În ziua de 4 August a. c. locotinentul Gheorghe Batar din comuna Soimșor a reclamat postului jand. Radna, că în luna Septembrie 1923 indiv. Matei Covaci din Comuna Radna a atentat la pudorarea ficei sale Silvia Gh. Butar, în etate de 14 ani.

Victima fiind prezentată d. lui medic al circ. Radna, i s'a eliberat certificat medical.

Cazul se cercetează de jand. Plut. Sieoi Nicolae șeful postului jand. Radna.

Furturi
În noaptea de 2—3 August a. c. indiv. necunoscuti au furat din colna viei locotinentului Vidi Gheorghe din comuna Milova, mai multe obiecte în valoare de 20000 lei.

Cazul se cercetează de șeful postului jand. respectiv.

În noaptea de 3—4 August a. c. necunoscuți făcatori de rele au furat din câmp dela pășune două iepe ale locotinentului Ardelean Petre din Comuna Comlăuș.

Cazul se cercetează de jand. Plut. Titus Ioan, șeful postului de jandarmi Sântana.

Tot în noaptea de 3—4 August a. c. indivizi necunoscuți — prin spargerea unui geam — s'au introdus în colna d-lui dr. Egheji Carol din Arad, care colna este situată pe teritoriul comunei Păncota, de unde au furat una față de masă și 2 stergare în valoare de 400 lei.

Cazul se cercetează de jand. Plut. Niculescu Traian, șeful postului Păncota.

Un târg mondial de Radio

Primul târg mondial de radio va avea loc la Madison Square și la arsenalul regimentului 69 din New-York.

Toți inventatorii din lume cari se interesează de radio ocupă această expoziție și foarte mulți din ei și-au adus ufiemele descoperiri.

Impresarii V. I. Hermann și James Kerr s'au văzut nevoiți să-și mărească secția invențiilor, ca să permită expunerea a 100 de noutăți.

Printre invențiile americane cele mai remarcabile se vor găsi trei aparate destinate a transmite radio fotografii anumite. Și Europa va fi reprezentată la această secțiune.

O jumătate duzină de ingineri specialiști în radio lucrează activ ca să perfecționeze sistemele de cine radiografice și în seara deschiderii expoziției se speră că se va lansa prima reprezentare de radiocinema pe care lumea n'a văzut-o niciodată.

Șaizeci de industriști din Statele Unite vor expune aparate de lux în Anglia, Franța, Belgia, Elveția, Italia și Austria vor expune în secția streină.

Un program foarte atrăgător va fi emis în fiecare zi și seara se vor face încercări de transmisiune transatlantică.

O mie de negustori americani și străini vor lua parte la expoziție și două ore pe zi vor fi rezervate, transecțiilor.

Concursul internațional de constructori amatori ia așa de mari proporțiuni în cât a trebuit să i se rezerve un etaj întreg în Madison Square.

„Onoarea fetei“

Sub acest titlu va fi prezentat Mercurii în cinema „Urania“ un film bogat în sguinditoare scene dramatice. O dascălă dela sate e centrul evenimentelor, o dascălă pe care o vor doi inși: boierasul Adam Radac, fecior de proprietar, și baronul Salzbur, Radac dorește fata cu inima, baronul dorește numai corpul ei. Fiecare scenă din film, e numai interes, numai agitație. Sfârșitul e ciudat, miraculos. În filmul acesta au roluri frumozii artiști ca: Imre Csaszar, Serena Fay, Emil Fenyo, Iuliu Szoreghi, Fanny Reinwald, Emerie Pinter și Feroz Szeci. Filmul rămâne și Joi și Vineri în program.

(x) „Înțeleptul Nathan“ va fi senzația zilelor următoare în Arad.

(x) După renovare Joi, se deschide de nou cinematograful „Apollo“. Pe durata vacanței, direcțiunea a făcut obiectivele renovări. Cu prilejul deschiderii de nou se va rula „Spaima desertului“, sau „Pribeagul pădurilor străvechi“ o dramă de cow-boy american. Incepe de Joi și stă în program 3 zile.

Evaluarea averei Muschong din Buziaș

TIMISOARA. — În urma morții proprietarului băilor Buziaș, Muschong, o primă comisiune financiară a evaluat foarte sumar imensa avere rămasă pe urma acestui mare bogat: 18 milioane băile din Buziaș, cu toate instalațiile și clădirile existente, și alte 36 milioane cele două mari fabrici de cărămizi din Lugoj.

Ministerul finanțelor, sesizat prin presă de modul prea din cale afară de binevoitor cum a fost prefăcută această avere, a instituit o nouă comisiune, compusă din d-nii Iuliu Arsenovici, director general în ministerul finanțelor, Fl. Vasilescu, inspector general financiar, ing. Liviu Faur, inspec-

tor general al regiunii industriale a Banatului, și ing. Moșoiu, inspector industrial în Craiova comisiune care, după o îndelungată muncă și-a înaintat raportul ministerului.

După acest raport, băile au fost evaluate de 7 ori jum. mai mult exact 136 milioane, iar fabricile din Lugoj, 80 milioane.

Bibliografie

A apărut în editura: „CARTEA ROMANEASCĂ“:

Pagini Alese No. 159: Inimă-te mângâie de V. Alexandri. — Prețul Lei 2-50.

Opere complete de I. Creangă (cu o De vânzare la principalele librării din întreaga țară).

Cucernicie și iredentism

Citim în „Viitorul“: Pentru a se vedea încă odată fărânciua iredentismului maghiar și ticăloșia acelor ziere cari le susțin acțiunea dam dam mai jos câteva pasaje din revista „Szent Csalad“ (Holy Family-Familia Sfântă) care se tipărește în America la Homestead sub direcția preotului catolic ungar Nyiro Istvan.

Această revistă a fost răspândită în Ardeal scăpând probabil de vigilența cenzurii prin aspectul ei de publicație religioasă, plină de imagini de sfînți. Ce spune însă textul?

Mai întâi o poezie de preotul Nyiro ne arată că:

„Imagina țării ciuntite
Imi umple ochii cu lacrimi
Sărmana patrie maghiară
Ea este asvârlită în praf
Pe frumosl pământ maghiar
Dela Adria până Carpați
Nu mai există bucurii
Căci ne apasă jugul streinilor“.

Iar pe pag. 14 a (anul I. nr. 4), găsim câteva rânduri ale canonicului Karacsony Ianos dela Oradia-Mare, cu următorul conținut:

Iubite domnule și frate!
Am primit numerele revistei a „A Szent Csalad“ (Holy Family). Mulțumim foarte pentru ele.

Ultima oră

Conferința dela Londra

Ședința plenară a ratificat lucrările comisiunilor. — Delegații germani sosesc azi Marți

LONDRA, 4 (Rador). — Conferința întrunită în ședința plenară a aprobat în unanimitate rezoluțiunile primei și celei de-a treia comisiune, acceptând în ansamblu propunerea franceză de arbitraj general pentru abaterile la prestațiunile în natură și la transferuri. Asupra acestui ultim punct, s'a dat satisfacție cererii franceze, după care arbitrajul intervine numai în cazul împărțirii voturilor în comitetul transferărilor.

Anexele comunicatului oficial

LONDRA 4 (Rador). — Comunicatul oficial al ședinței plenare publică trei anexe. Prima anexă cuprinde raportul, comisiunii I-a asupra modificării paragrafului 22 din tratatul dela Versailles relativ la constatarea abaterilor și aplicarea sancțiunilor, introducându-se obligația care rezultă din planul expertilor și clauza de arbitraj, conform planului francez adoptat.

A doua anexă cuprinde raportul comisiunii 3-a, recomandând: a) ca germanii să recunoască comitetului de transferuri libertatea de-a întrebuiți fondurile la achitarea livărilor în natură și să admită sistemul de livrări în natură prevăzut în planul expertilor; — b) în legătură cu acceptarea Germaniei să recunoască procedura arbitrajului când comitetul transferărilor va fi împărțit cu trei voturi contra trei.

A treia anexă conține raportul juriștilor relativ la aranjamentul cu Germania pentru punerea în aplicare a planului Dawes.

Invitarea Germaniei

Londra, 4. — (Rador). — Macdonald a transmis ambasadei germane invitația către guvernul Reichului de-a trimite cât mai curând posibil delegați la conferința din Londra.

După ședința plenară, cei 6 șefi ai delegațiilor s'au constituit asupra convocării germanilor care vor fi invitați pentru Marți, apoi au examinat chestiunea menținerii unui număr de 3.500 de chemoții franco-belgieni, pe căile ferate din Rhenania pentru asigurarea comunicațiilor trupelor de ocupație. Șefii delegațiilor au discutat de asemenea chestiunea unei autorități care să fie însărcinată eventual cu interpretarea raportului Dawes și a hotărârilor luate la Londra asigurând executarea lor.

D. Herriot este fericit

Londra, 4. (Rador). — După terminarea ședinței plenare a conferinței, d. Herriot a făcut trimisiuni speciale la agenții „Havas“ următoarele declarațiuni: „Sunt complet fericit după acordul care în sfârșit s'a stabilit. Răbdarea și sfârșirile labo-

rioase ale delegațiunii franceze sunt astăzi recompensate prin restabilirea înțelegerii inter-nationale. Obligațiunile Germaniei vor fi de acum înainte comercializate și toate dificultățile care se vor mai ivi între Reich și aliați vor fi supuse arbitrajului. În felul acesta problema reparațiunilor va eși din domeniul politicii. Rezolvirea ei va fi mai ușoară, fiindcă se va sprijini în viitor pe o bază pozitivă practică.

Delegația germană la Londra

Berlin, 4. (Rador). — Delegația germană a părăsit Berlinul și Luni dimineața va sosi la Londra. Marți înainte de amiază, conversațiunile vor începe îndată după amiază. Cercurile politice din Berlin speră că se va lua o hotărâre definitivă până la sfârșitul săptămânei.

— 00 —

Plecarea dela Paris a d-lui Victor Antonescu

Paris, 2 (Rador). — „Petit Parisien“ scrie că plecarea d-lui Victor Antonescu produce regretre unanime în cercurile diplomatice și politice franceze, unde inteligența vie, cultura vastă și distincțiunea rădă a diplomatului român erau apreciate în gradul cel mai înalt. Toți francezii știu că d. Antonescu este unul din cei mai calduroși și mai sinceri amici ai Franței. Preferența sa s'a manifestat mare, adânc și excepțională în orele critice ale istoriei noastre comune. În tot timpul funcționării sale la Paris n'a încetat de-a lucra pentru strângerea legăturilor franco-române, pe care greutatea rezultând din război le slăbiseră intra căiva.

„Petit Parisien“ închse arătând că încoronarea acestei opere a fost călătoria recentă a suveranilor români în Franța. Când a auzit pe parisiene aclamând pe Regina României, d. Antonescu și-a putut spune, că a meritat dela amicitia franco-română și dela pace.

BON

pentru un anunț de publicat la rubrica

Mica Publicitate

6 August 1924

Rezultatul Tirului de porumbei și globuri de sticlă dela Siria

— Corespondență specială —

Siria, 4 August

Duminecă 3 August a avut loc pe teritoriul târgului din comuna Siria un concurs de tragere în porumbei și globuri de sticlă. Juriul a fost compus din domnii: Dtr. Crișan secret. soc. „Diana“ din Arad, dr. Laza și Ioan Tăran.

I. La tragerea de deschidere: ochirea a 15 bucăți de globuri dela distanță de 15 m. au fost premiați după cum urmează: Premiul I dl. Alexandru Banhid, premiul II dl. baron Sigismund Bohus, premiul III dl. baron Ladislau Bohus.

II La tragerea principală: ochirea a 10 porumbei dela distanță de 28 m. cele trei premii au fost câștigate de dl. baron Sigismund Bohus premiul I, dl. maior Georgescu, premiul II, dl. dr. Arpad Torok premiul III.

III La ochirea a cinci globuri de sticlă, distanța 12 m. au reușit: dl. baron Sigismund Bohus, premiul I, dl. baron Ladislau Bohus premiul al II-lea și dl. dr. Arpad Torok premiul al III-lea.

IV Premiul doamnelor din Siria: ochirea unui singur porumbel a fost câștigat de

dnii dr. N. Kabdebo, dr. A. Olasz și baron Ladislau Bohus.

V La ochirea de distanță: 10 bucăți globuri de sticlă, premiile au fost câștigate în ordinea următoare: Premiul I dl. baron Sigismund Bohus, premiul II de dl. dr. L. Grumăz și premiul III de dl. Ioan Tăran.

VI La tragerea de distracție: ochirea unui porumb dela distanță de 26 m. au reușit domnii: Sármezei Al., H. Popescu și N. Takátsy.

VII „Poul“-urile de porumbei și globuri de sticlă au fost împărțite în două ture câștigătorii fiind următorii: Tura I-a domnii: Nic. Takátsy, dr. A. Kabdebo și baron Sigismund Bohus. Tura II-a domnii: baron Sigismund Bohus, Al. Banhid și A. Sármezey.

La acest concurs de tragere fiind prea mulți membrii înscrși, tragerea a fost întreruptă la orele 1, fiind reluată iarăși după masă.

Seara a avut loc un banchet.

Rep.

CRONICA SPORTIVA.

Olimpiada șahistă din Paris — Reprezentanții români au avut mari succese — Onoarea dată României

Arad, 5 Aug.

Tot în cadrul olimpiadei a VIII-a din Paris s'a organizat și un mare concurs internațional de șah, la care au luat parte 18 țări diferite și anume: Argentina, Belgia, Cehoslovacia, Elveția, Franța, Anglia, Italia, Olanda, Polonia, Letonia, Spania, Finlanda, Ungaria, Rusia, Canada, Irlanda și Jugoslovania. La apel au răspuns 55 de concurenți. Din toate țările au figurat la acest concurs toți campionii țărilor respective, numai din România unde un campionat al întregii țări n'a avut încă loc până în prezent a fost reprezentată prin trei concurenți: Locot. Gudju și ing. Loewenton (București) și George Davidescu, secret. leg. române din Budapesta.

Concursul este prezidat de dl. Messureur fost ministru președintele federației franceze de șah, iar juriul de arbitri este sub conducerea marelui maestru Alekhine, care stabilește să se joace zilnic câte două partide dela ora 14—18 și dela 20—24, iar partidele nedeterminate a doua zi dimineața. O surpriză foarte plăcută și extrem de mișcătoare a fost faptul, că în sala unde s'au dat luptele acestea, fiecărui jucător în afară de numele tipărit pe carton i-s'a așezat pe masă în dreapta drapelul țării respective. Într-o atmosferă plină de emoție încep jocurile. Toți concurenții se încordă fiind hotărâți să câștige în câmpul de luptă numai mândria personală dar și drapelul ce fălăia alături.

Între primele rezultate ce se anunță e și frumoasă victorie a Locot Gudju, care bate pe Brown (Anglia). Acest rezultat produce multă senzație.

Davidescu bate pe maestrul Kahn (Rusia) iar ing. Loewenton pe Grau (Argentina). Ziua a doua: Lt. Gudju bate pe Kohn (Polonia), Loewenton pe maestrul italian Milliani! iar Davidescu pe dr. Rueb Anglia.

În ziua a treia delegații noastre au avut mai puțin noroc, căci aproape toate partidele le-au terminat prin înfrângere, deoarece n'aveau antrenamentul necesar și sau epuizat în cele 2 zile dintâi. Partidele acestea erau pierdute prin simple scăpări din vedere, având mai toate jocurile poziții superioare.

Cu toate aceste ultime necesități în „lupta de eliminare“ succesul românilor noștri a fost strălucit confirmat. Clasamentul pe grupe este următorul: Grupa III-a, Loewenton e clasat al 5-lea. Grupa VI-a Lt. Gudju e clasat al 3-lea, iar în grupa VII-a Davidescu e clasat al 2-lea. Șahiștii noștri au lăsat în urmă celebrii ale lumii șahiste, ca: Iohner campionul Elveției un favorit al Olimpiadei; Rosselli del Turco campionul Italiei; Coria, Argentina; Lancel, Belgia; Maikenberg, Finlanda Duchamp, Franța, Steiner Ungaria etc. etc.

În jocurile din finală în ziua a 7-a Lt. Gudju bate pe Iohner Belgia în 14 mișcări, partida durând numai 35 m., cel

mai repede succes din toată Olimpiada, fiind călduros felicitat de președinte și întreg juriul de arbitri.

Iar Davidescu s'a întâlnit cu 3 jucători francezi de 3 ori și în toate întâlnirile români a învins francezii. Șahiștii noștri au avut și necesități dar mai toate acestea au fost match nul. Au fost învinși numai de cele mai țări țări de Letonia și Cehoslovacia.

În clasificarea pe concurenți a fost declarat campion al Olimpiadu letonul Mattison și al doilea tot un leton Apschenck.

Rezultatul final și pe națiuni este următorul:

1. Cehoslovacia	cu media	7-62
2. Ungaria	„	7-50
3. Elveția	„	7-25
4. Letonia	„	7-16
5. Franța	„	6-37
6. Spania	„	6-33
7. România	„	6-17
8. Olanda	„	6-16
9. Belgia	„	6-12
10. Irlanda	„	5-5

apoi Canad, Anglia, Polonia, Jugoslovania și Rusia.

Este de notat că toate țările cari sunt dinaintea României au avut câte 4 delegați și chiar și cele ce-i urmează numai noi eram reprezentati prin 3 jucători cari au adus atâtă cinste și onoare patriei lor, dar spre durere trebuie s'o mărturisim căci n'au avut nici un sprijin moral sau material nici din partea guvernului nici a federației sportive. Dacă aveam și al patrulea jucător și nu lipseau ajutoarele necesare România ar fi fost indicată cu încă două sau trei țări pentru câștigarea campionatului.

Dupăce concursul s'a terminat Olimpiada de șah s'a închis printr-o sedință solemnă, la care a vorbit dl. Messureur președinte și dl. Vincent secretar general al feder. franceze de șah.

Cu această ocazie României i s'a făcut o cinste deosebită însărcinând pe dl. Lt. Gudju șeful delegației române să răspundă în numele tuturor țărilor participante, care într-o cuvântare splendidă și îndelung aplaudată termină prin a oferi 2 frumoase cadouri maestrului Alekhine și secret. gen. dlui Vincent ca umile dovezi din partea concurenților celui mai mare concurs internațional de șah din lume.

În felicitările și aplauzele dierante ale asistenților dl. Locot Gudju este frăștește îmbrățișat de comisiunea franceză. Astfel s'a terminat prima olimpiadă de șah, unde România a înregistrat un succes frumos și demn de acei, cari au reprezentat-o. Din parte-ne jucătorilor noștri le urăm sincere felicitări, bucurându-ne f. mult de succesul obținut.

D.

Economice.

Congresul pentru controlul semințelor agricole

D. dr. D. Andronescu, inspector general agronom s'a înapoiat dela Londra, unde a fost trimis special să reprezinte România la congresul internațional, pentru controlul semințelor agricole.

La acest congres au luat parte 35 de națiuni.

S'au discutat chestiuni relative la controlul și clasarea semințelor, ca să înlesnească comerțul internațional.

La acest congres s'a hotărât înființa al unei asociațiuni internaționale de controlarea semințelor în scopul de a se înlesni unificarea tehnicilor de analiză a lor.

Congresul a mai decis înființarea de comitete speciale internaționale pentru stu-

diul cuscutei și combaterea sa cât și pentru găsirea celor mai bune procedee pentru germinarea semințelor.

Viitorul congres se va ține la Roma în anul 1927.

Măcelarii din Capitală în grevă

Eri dimineață, măcelarii angroșiști din Capitală s'au pus în grevă.

Într'un memoriu, înaintat primăriei, măcelarii cer desființarea taxei de 1 la suta asupra cifrei afacerilor, absolvirea taxei de intrare în abator pe cap de vită, etc.

Măcelarii au declarat că nu vor mai tăia vite mari până nu li se vor satisface doleanțele.

Decamdată, eri nu s'au tăiat decât viței și rămători.

Scumpirea produselor regiei

Diracțiunea generală a regiei a hotărât în principiu ca țigaretile Regale — R.M.S. lipite să fie puse în comerț în cantități suficiente dar cu o majorare de 50 la suta peste prețul actual.

Aceste țigaretse se vor vinde deci pe viitor cu 120 lei suta.

Export de vite

În cursul lunii Iulie s'au mai exportat din țară următoarele vite: 43 bovine de la fabrica de zahăr Roman, pentru Praga; 8 boi din Sibiu, proprietatea Gobel Iohann, pentru Maehrisch-Ostrau; 72 bovine din fabrica de zahăr Roman pentru Praga; 17 cai, 12 juninci, 22 boi, 2 măgari, 3 vaci și 1 taur, proprietatea Genve V., pentru Ungaria; 74 boi și 1 vacă, proprietatea fabricii Ripiceni, pentru Cehoslovacia.

Păduri dăunate

Casa Pădurilor din ministerul de domenii face cunoscut că în pădurea statului Făina din Sighetul Marmăției s'au constatat mari abateri făcute de către exploatare în dauna Statului.

Casa Pădurilor a deschis o anchetă.

Concesiuni de căi ferate

Ministerul comunicațiilor a fost autorizat de consiliul de miniștri să acorde concesiuni de căi ferate particulare.

Societății anonime forestiere din Lomaș Arad, concesiunea pentru construirea și exploatarea liniei ferate înguste de garaj, de ecartament 0'76 m. care se va ramifica din linia existentă a societății anonime pentru industria forestieră și minieră din Valea Lăpușului la profilul 133 plus 78 și va merge înspre sud-est, având lungimea de 260 metri.

Societății anonime „Rășina“, pentru industria forestieră, concesiunea construirei și exploatarei liniei industriale înguste ecartament 0'80 care pleacă din linia îngustă a minelor de cărbuni a Statului, traversează liniile XVIII și XIX a gării Petroșani-Triaș, are o lungime de 320 metri și o deviație de 100 metri.

Durata concesiunii este de 30 ani.

Fabricii de sticlărie și ceramică „Honterus“ S. A. pe Acțiuni din Brașov, concesiunea pentru construirea și exploatarea a două linii ferate normale de garaj în dreptul profilului 70 al liniei Brașov-Satulung.

Recoltă rea în Rusia

Moscova, 31. — Stalin, secretar general al partidului comunist, a publicat un apel pentru o acțiune de ajutorare în regiunile infometate, indicând ca atare mai ales regiunea Volgei de jos o parte a Volgei mijlocii și cea mai mare parte a sud-estului, precum și o mică parte a Ucrainei occidentale.

În total, spun: apelul, vr... sease sau șapte milioane de oameni sunt expuși foametei din cauza recoltei rele.

Apelul aminteste că în 1921 au trebuit ajutați 30 de milioane de oameni. După indicațiile apelului, recolta va fi anul acesta inferioară ca 200 milioane de puzi față de anul trecut. Ajutorul statului va consta în 30 milioane de ruble pentru semință, în 8 milioane de ruble pentru alimente din care 6 milioane exclusiv numai pentru copii și pentru înființarea unor aziluri de copii. Afară de aceasta se vor face reduceri de impozite și se vor rezerva 80 milioane pentru ameliorări reportizate pentru trei ani.

Contrar obiceiului, apelul arată în două puncte că social-revoluționarii și menșevicii și speculanții și țăranii bogați încearcă să exploateze această situație pentru scopurile lor și să înstrăineze pe țărani guvernului sovietic. Partidul comunist trebuie să lupte prin organizațiile sale pentru interesele adevărate ale țăranilor. În regiunile amenințate de foamete trebuie concentrati muncitori de ai partidului. Comitetele țăranesti dela sate trebuie organizate, prin acțiunea de ajutorare, cu adevărate centre de ajutor. Organizațiile tineretului sunt invitate să desfășoare o activitate de ajutorare în regiunile infometate, medicilor și învățătorilor li-se declară că acum au ocazia să-și arate loialitatea.

În sfârșit, apelul spune că planul de a exporta anul acesta 400 milioane de puzi cereale a devenit problematic. Din excedențele recoltei au rămas în țară rezerve de 60 milioane de puzi cari se dovedesc acum ca indispensabile, 180 milioane de puzi au fost exportate. Dacă speranțele că deficitul anual acesta va fi numai de 200 milioane de puzi se vor împlini, atunci rezervele din anul acesta vor putea fi întrebuințate pentru export.

Regimul economic din Rusia

Londra. — D. Rakowsky, însărcinatul de afaceri al guvernului Uniunii republicelor socialiste sovietice, a scris d-lui Macdonald o scrisoare prin care îi cere să aducă la cunoștința tuturor băncilor și stabilimentelor de credit că, conform legislației rusești,

aceste stabilimente nu mai există născut legală și independentă operațiune din parte-le care va delege și interesele Rusiei vor fi răspunderea lor. (Havas.)

La 27 Iulie Camera lorzilor a respins existența legală la Londra a unei Băncii (ruse) comerciale și industriale a unui proces contra lui d'escompte“ din Mulhouse.

Devizele și va

Rador, 5 August.

Zürich: Deschiderea: Inc	
Berlin:	127.50 —
Amsterdam:	205.50 —
New-York:	532.50 — 50
Londra:	2372.50 —
Paris:	2870. —
Milano:	2333.87.50 —
Praga:	1577.25 —
Budapesta:	69. —
Belgrad:	645. —
București:	235. —
Varșovia:	106. —
Viena:	7525. —

București închiderea: Paris 127.50, Berlin—, Newyork 226.—, Zurich 4225, Viena 3250, Praga 650, peșta —

Valute: Napoleon 840, Marca de aur 160, lira turcească 116, font englez 1220, franc elvețian 4350, drachma 380, dinar 262, dolar 226, austriacă 32.50, coroana maghiară col 680, Marca polonă 45.—.

Cetiți și răspândiți Tribuna No

Atelierul fotografic BORNSTEIN ARAD, Palatul Neumann Fotografii ar e executate și fotografiile m

Tipografia „Aradul

aranjată cu cele mai moderne mașini de tipar și cele mai moderne litere pentru pregătirea tuturor lucrărilor aparținătoare acestei branșe, precum: reviste literare, anuare școlare, invitări de cununie, botez, petreceri, bilete de vizită, etc. etc.

Tipografia Aradul S. P. A. ARAD, Bul. Reg. Maria 12. (În curte la dreap